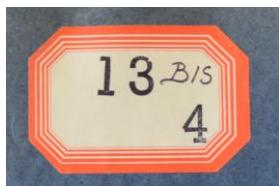


Stadsrekening 1613 – 1614



A handwritten manuscript in cursive Gothic script on aged paper. The text describes a city account (rekening) for the years 1613-1614, detailing income and expenses. It includes the names of various officials and the amounts in florins (fl.).

Rekening van Incomen ende ontfanck vande stede van Poperynghe vande jare
inghecommen den eersten octobris xvjc ende derthiene
ende verscheenen den laetsten dach van septembre xvjc veerthiene - bede inclus
thresorier alsdan **Jan van Foosse**

Rekeninghe van de incommen ende ontfanck vande stede van Poperynghe vande jare
inghecommen den eersten octobris xvjc ende derthiene
ende verscheenen den laetsten dach van septembre xvjc veerthiene - bede inclus
thresorier alsdan **Jan van Foosse**

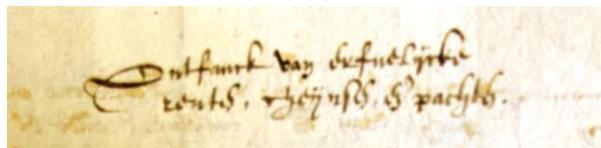
Gepresenteert byden doender desen an sire **Frans de Persinvile** - proost deser stede
ghcommitteerde van weghe sijnen eerweerde heere van St. Bertins,
metgaders bailliu, burghmeesters, schepenen, raden ende notable ten slote deser rekenynghe
ghedenommeert opden xvijde octoberis xvjc xiiij

Hebben alsdan int collegie vander wet gheweest : **Andries Makeblyde, Guilliames Floor,**
burghmeesters Jan de Schottere, Jacob Roelens, Andries Rebault, Jan Denys, Jan Wyts,
Dyrick Spetebroot, Jan Bouve, Jacob vande Slype, Jan Maerten, ende Jacques Caura,
schepenen.

Welke rekenynghe wort ghedaen in ponden, schellingen en penninghen parisis

Eerst en is by desen thresorier niet ontfaen van de voirghaende duer dien de zelve bevonden
es by tslot van zyne laetste rekenynghe ghedaen den xvij octoberis ten voorleden jaere xvjc
derthiene meer vuthegheven thebben dan ontfaen - de somme van ijm cviiijc xlij pnd xijij
schele x deniers - dus hier memorie

jste somme - niet



Ontfanck van erfvelycke renten, cheynsen ende pachten

Eerst ontfaen van Jacob Vermaerle over den pacht vande erfve onder thus van wylent Jan vander Noote ten Coppernolle - groot een lynne en xxxvj roeden ende is tijde jaer van zeven - verschenen baemesse xvjc xijj - de somme van - iiiij pond x schele

Item de taillie van een lyne elstlant in den Hamhouck ontbloot en jaere 1606 byde weduwe van Anthonis Winnebroodt is ten desen jaer ontbloot by de dischmeesters van sinte bertins bynnen dezer stede zonder coop, ofte voorewaerde ejghens de zelve stde - memorie

In de marge

Dat de thresorier hem informere vande proprietet van dese partie van elste ende danof naerden bewys doeter neeste rekeninghe

Item de taille van drie vierendeel preter drie roen elst ligghende ten zavelpitte ontbloot anno xvjc thiene by Gillis Verschave en is ten desen jaere gheen ontfanck - hier memorie ontfaen van Andries Rebault over den pacht vande Hontsgracht en is tvijfde jaer van neghen ghevallen bamesse svjc xijij xijij schele

Item ontfaen vande zelven over den pacht vande Ste Bertins vivere ende is tvijfde jaer van neghen verschenen bamesse xvjc xijj - xxijij schele

Item ontfaen vanden zelven Rebault over den pacht van Onze Vrauwe Vivere verschenen alsboven ende is tvijfde jaer van neghen - x schele

Item ontfaen van Frans Wydoot den pacht van zes ghementen lants gaende metten opperste overdracht onder tverbant vande houvers te beplanten met witten ende ander houtte ende es 't eerste jaer van zynen pacht - ghevallen baemisse 1614 - xxxvj pond

Ontfaen van Jan vande Goosteene over den pacht van St. Jansvivere ende is teerste jaer van zeven ghevallen bamesse xvjc xijj - iij pond x schele

Ontfaen van Jaques Floor over den pacht van de erfve ten suden van Ste. Bertins vivere inde noortstraete - groot xix roeden ende breet ten voorseide straete drie vierendeel van een roede ende is 't vde jaer van xxvij ghevallen bamesse xvjc xijj - v pond

Ontfaen vande zelue over den pacht vande erfve van de stede ter zuutzyde vande vivere voornoemt ende is tlaetse jaer van zynen pacht ghevallen alsboven - vj pond

Pieter van Neufville heeft de zelue erfve in pachte jaeren wanoff teerste verschenen zal te bamesse 1614 - t'e viij pond tsjaers - memorie

Ontfaen van Michiel Charlotte over den pacht vn de erfve wezende een straetken tusschen zyn erfve ende d' erfve van de weduwe Cornelis van Beddeleen opden Overdam - breit zes voeten ende lanck tot in de beke xijij roen ende es tvijfde jaer van ix - ghevallen bamesse xvjc xijj - xx schele

Ontfaen van Christiaen Bueten van tstraetken ter riele ten nieuen marct tusschen thus van Pieter Everaert ende d' erfve van Christiaen voornoemt - breit zes voeten ende strekende inde beke - ghevallen bamesse xvjc xijj - vj schele

Ontfaen van d'aeldynghen van Boudewyn Oudegherste over den pacht vande stede erfve inde Gasthuussstraete - tusschen d' erfve van Pieter van Damme ter eender ende wylent Jan van Daele ter andere syde - achterwaert tot inde beke ende is tlaetste jaer van zynen pacht verschenen bamesse xvjc xijj - xij schele

Nopende de taille van twee ghemeen elst ten garonde inde prochie van Berten, ontbloot by Jan Edelynck ende Maillaert Parmentier anno 1611 - en is ten dezen jaere gheen ontfanck - memorie

Ontfaen van Jan Edelynck over den pacht van een ghemet merschlandt ofte daerontrent ligghende ten garonde - ghevallen bamesse 1614 - en is tvde jaer van zeven onder de cautie van Andries Rebault - x pond

Item e xij ghementen en lx roenden lants toebehoorende den heere van Oignies ten nedersten overdracht - eertyds byde stede in pachte ghehouden - syn by synen ontfangher elders verpacht upde conditien dat de zelve landts ligghende inde prochie van westvleteren - zullen wederomme verpacht zyn alsmen die van doene heeft ofte zal van doene hebben - dus hier memorie

Ontfaen van Jacob Lucas filius Jacobs over den pacht vande huuzynghe ende vyf ofte zes ghementen lants immers in eeuwigen ceynsche ghehouden - rentewys van myn heere den abt ende religieusen van tclooster ten duunen ende tbewys vande verpachtynghe daeraff ghedaen onder de borchtocht van Frans Wydoot ende is tlaetsen jaer van zynen pacht - ghevallen bamesse xvjc xiiij - jc xluij pond

Jacob Pucket heeft de voornoeme huuzynghe ende landen metsghaders trecht van overdraghe in pachte - zeven jaeren innegheande bamesse 1614 - ende tbewys van verpachtynghe daeraff ghedaen upden xvbre 9bre 1615 - onder de bortocht van Augustyn Liebaert - brauwere - hier memorie

In de marge

Dat de tresorier hem ten toecommende jaere reguleere naert inhout vanden pachtbrief ten greffie gheregistreert

Item straetken tusschen den huuze van Osten Wandove ende Frans Keerne - brauwere upden Overdam - is boven betimmer op tverbandt van passaige voor de ghebueren totten beke om water te haelen ten ordonnantie vande jaere xvc lxxvtich tzelve hier ghestelt voor - memorie
Ontfaen van Jan Makeblyde over den pacht van straetken upden Overdam tusschen derfve van Pieer Vutendaele ende thus ghenaempt Rome ove de bamesse 1614 - xvij schele

Ontfaen van Andries de Muelenaere over de recoignoissance vn een reck op d'erkve van de stede in 't straetken meffens zyn huus - iiij schele

Ontfaen van Andries Makeblyde over den landspacht van tstraetken strekende lancx den Inghelbilck opde Gasthuusstraete vande achterpoorte van Boudewyn Oudegheerste totten beke ende es tlaetse jaer van zyne pacht - ghevallen bamesse xvjc xii!ij - xij schele
Aenghaende vande erfve van de stede neffens de couterbrugghe es jeghenswoordich by de aeldynghen van Jan Melis gheabandonneert ende licht vase sedert de doot vande voornoemde Melis - hier memorie

Nopende d'officieren vande rauwe perse over tstederecht van j schele up elck laken en is by dezen tresorier niet ontfaen duer den afval van laekenende draperie - hier memorie

Ontfaen van Pieter van Stavele over den pacht van trecht van calchyde waeraf een waghen met vier peerden gheeft ij schele - een waghen met drie peerden j schele vij deniers ende met twee perden j schele met een peert j schele - een dossepeert j schele - denzelfve pacht ghevallen bamesse xvc xiiij - ende tbewys van de verapachtynghe daeraff ghehouden upden xxijij 8bre 1613 - xxv pond

Ontfaen van Guiliames Floor over den pacht van straetken tuschen syn erfve ende d'erkve van Frans van Beveren - strekende van de casselstraete totte wefstraete ende is txijde jaer van xvijij - ghevallen bamesse 1613 - xx schele

Ontfaen van Jan de Langhe over den pacht van eenen bilck ten speye vande coppernolle - groot een ghemet oft daerontrent - ende is tvijd jaer van synnen pacht ghevallen bamesse 1614 - v pond

Ontfaen van Jacob de Landsheere ove den pacht van d'erkve onder thus ten Reepken byden oppersten overdrachte - ende is tiiijde jaer van ix gehvallen bamesse 1614 - xv pond

Ontfaen van Pieter Bossaert over de pacht van drie vierendeel lants ten zyden van de schipvaert an tvoorste overdacht ende is tvde jaer van ix ghevallen bamesse xvc xiiij - x pond
Ontfaen van Andries de Muelenaere over de recoignissance van tverlegghen van tstraetken an tRekhof en tbewys van de ordonnantie ende resolutie vande wet - ende raeden vande xxij de april xvc iiiijxx xiiij voor x schele tsjaers ter eeuwigheyt - hie over bamesse xvc xiiij - x schele
Ontfaen van Jan de Langhe over de pacht van vier ghementen ofte daerontrent met de huusyngh daerop staende

ter Coppernolle metghaders trecht van overdraghe - t'is tvjde jaer van zyne pacht - ghevallen bamesse xvjc xiiij - iiijxx xvj pond

Ontfaen van Jan Fobert over den pacht vande erfve achter thuus van Jan Jacobssone streckende tot de hontsgracht - breet ontrent zes voeten ende in txijj de jaer van xvij ghevallen bamesse xvjc xiiij - xij schele

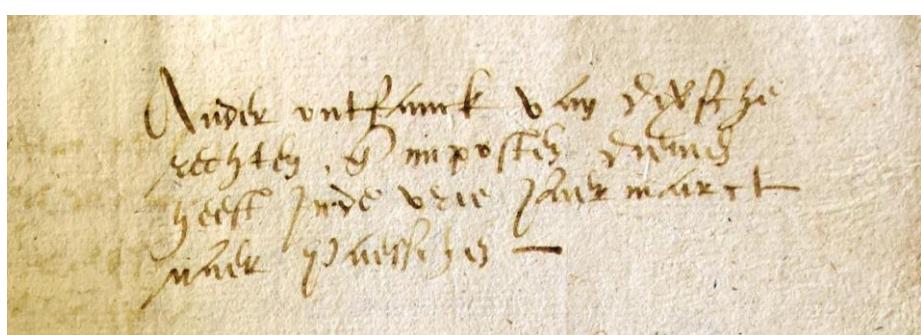
Item Baptiste van Kynderen als gebrucker vande huuze ghenaempt den rooden hert op d'oude maerct ten houcke van de gasthuussstraete over de recoignissance van een pilaer post ghestelt up derfve vande stede onder tverbandt inde appostille upde requeste in date vande xvij 7bris xvc zevenentneghentich ghenarreert is - jaerliycx betaelt xij schele alhier over tjaers deser rekenynghe - xij schele

Ontfaen van Pieter Ellieul over de huere vande stede erfve gheseyt tviverstraetken - lopende vande Watoustraete totten nieuwe stede ende is tiijde jaer van ix mits conditie van passaige te verleenen des noot tzelve verheeschende tzy by contagiesue zeickte ofte anderssins tzelve jaer ghevallen bamesse xvc xiiij - 1 schele

Nopende de drie vierendeel elstlandt inde helhouck de stede upghecommen in betalynghe van yssue van Frans Verzoo oudt zes jaeren - laetst ontbloot by Corneel Lauwyck - abouterende van zuuden de meersche van de kercke van onze Lieve Vrauwe - van westen t'elst van meester Andries vande Clyte -

van noorden Gillis de Roode ende Sinte Loys Gilde - van oosten Steven Danny en is byden tresorier niet ontfafen - dus memorie

ijde somme - iijc lxxj pond ij schele parisis



**Ander ontfanck
van diversche
rechten ende
imposten diemen
heeft inde vrie
jaermaerct naer
paesschen**

Ontfaen van Pieter L'orthiot over den pacht vande tol op alle de beesten die vercocht zyn ten voorste feeste ende jaermaerct ende is tvde jaer van vj - vj pond

Item van ander rechten te weten van lakenen, lynwaet ende ander waere coopmanschap ter vente en is by desen tresorier niet ontfafen duer 't vervallen van de halle drapiere ende maerct - dus hier ghestelt voor memorie

ijde somme - vj pond parisis

Ander ontfaenk vny v'r ordinaire wijn
op hille de Wyns ghebrande wynen.
vijf, D'lystec Wijnof miel hoff
vijf vny v'r elde stoep Wyns, inde
ghebranded Wyns, Tich de vijf vny vny
elde tome Wyns houdt volledig
stoep ter vente, dat drie, vny drie,
do my elde tome poykere ghebranded Wyns
minder, oft minne maete na
advenant hilles voor drie vny
v'trooyr gherentmuel voor dij lijt vny zó
sach, Janigant des iijde ougst iiii. ende
verueket ti ghelycke daghe jy ougst
indel Fauke 1612.

ghelycke daghe in ougst inden jaere 1618

Eerst ontfaen vande tappers ende wearden vande wynen by hemlieden ghevent ene ghesleten - sedert den laesten 7ber 113 - tot ghelycke daghe 1614 inclus boven alle afpreterynge naer tbewys vanden ontfanck boucke van de tresorier metsghaders ten conterrolle van Nicolays Babelaere blyckende by syne rectificatie - vijc lxxvj pond

Item ontfaen van Andries Rebault pachter vande ghebrande wynen ter vente naer tbewys vande verpachtynghe ghedaen den xxiiij 8bris 1613 - liij pond

Item ontaen van Jan Jacobssone pachter vande stede assyse upden azyn naer tbewys van verpachtynghe dannof ghedaen upden xxiiij 8bre 1613 - lij pond

Nopende den pacht van de assyse upt seysere, meyken ende clarette en is ten dezen jaere byden tresorier gheenen otnfanck als niet verpacht - hier memorie

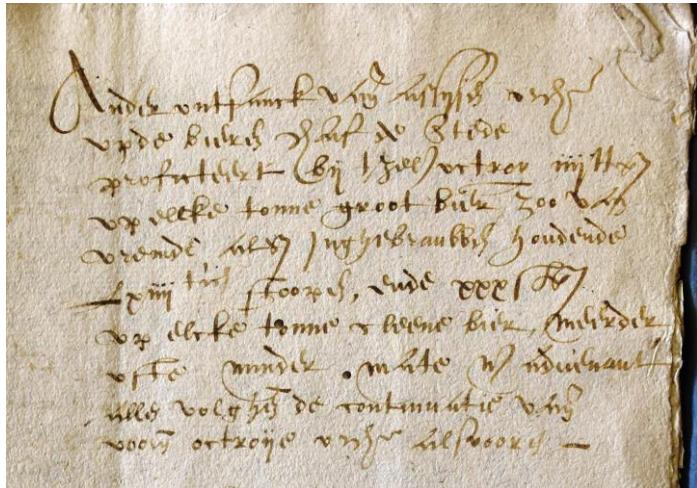
Aengaende eenen rente van zes ponden parisis tjaers de stede upghedreghen by Dierick Lonny ghemeene in eene rente van xxij tich ponden grooten tsjaers competerende diversche personen beziedt upden ouden dobbelen impost upt quaertier van Brugghe verachtert sedert half maerte xvc iiijxxvij en is by desen tresorier niet ontfaen - hier memorie

iiijde somme vijc iiijxxij pond parisis

Ander ontfaenk vny v'r ordinaire
wyns vryre ordinaire waeraf de
de stede heeft in stoep vny vryre
stoep vnde tich vryre vryre
gherentmuel den sach Janigant des
xix junij 1615, D'lystec dat ti ghe
daghe 1615.

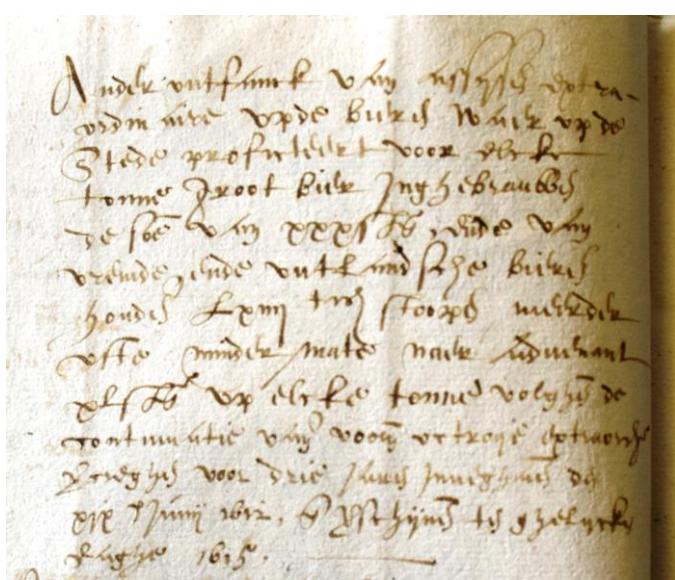
Ander ontfaenk van assysen van
wynen extra-ordinaire waeraf de
stede
heeft iij schele van elde stoep over
tzelve octroy extra-ordinaire
ghecontinueert drie jaeren
metghaders den den xix juny 1614
ende eyndighende ten gheliche
daghe in junio 1615

Ontfaen van tappers ende wearden vande wynen by hemlieden ghevent ende ghesleten sedert den laetsten 7bris 1614 ende tot ghelycken daghen 1615 inclus boven alle afpreterynge conforme de nottie vande ontfanckbouck van desen tresorier metsghaders de conterrolle van Nicolais Babelaere alzoo blyckt by zyne attestatie - ijc iiiijxx viij pond
vde somme ijc iiiijxx viij pond parisis



Ander ontfanck van assysen ordinair upde bieren daeraf de stede proficeert by zelve octroy iiiij pond up elcke tonne groot bier zoo van vremde als inghebrauen houdende lxijitich stoopen ende xxx schele up elcke tonne cleene bier - meerder ofte mindere mate naer advenant - alle volghende de continuatie vande voornoemde octroye alsooren

Ontfaen van de tappers ende wearden vande bieren y hemlieden ghevent ende ghesleten sedert den eersten dach van october totten laetsten dach van september -
beide inclus conforme de nottie zoo van de tresorier als van de attestatie vande conterrollier - in daten vanden - ijm vc xvij pond iij schel vj deniers parisis



vjde somme ijm c xvij pond iij schel vj deniers parisis

Ander ontfanck van assysen extra-ordinair upde bieren waer up de stede profyerteert voor elcke tonne groot bier inghebrauen - de somme van xxx schele parisis ende van vremde ende vutlandsche bieren houdende lxijitich stoopen - meerder ofte minder mate naer advenante - xl schele parisis op elcke tonne - volghende de continuatie vande voornoemde octroye extraordinaire verdreghen voor drie jaeren - innegaende den xix juni 1612 ende verschynende

ten ghelycke daghe 1615

Ontfaen vande wearden ende tappers vande bieren by hemlieden ghevent ende ghesleten sedert den eersten dach van october 1613 totten laetsen 7bris 1614 - beede inclus conforme de nottie van de tresorier metsghaders d'attestatie van de conterrollier - jm ijc xxxij pond xv schele vj deniers

vijde somme - jm ijc xxxij pond xv schele vj deniers

Ander ontfaen van alle d'isuen de
stede opghecommen binnen den jaere
deser rekenynghe waeraff de zelve
stede profitteert den thienden
pennynck
van alle de goedynghen vande
kuerbroeders ende kuerzusters
vervremde vande stede ende diere
metsghaders van alle succesien van
deele de vremdelynghen
opghecommen ten aflyvigheyt vande
kuerbroeders ende kuerzusters vut
crachte vanoudt privilege ende
eeuwich octroy onder de tauxatie
ende moderatie vande wet

**greffier - tresorier ende deelieden - ende 't dispositief vande statute van de xxij marty
xvc lxix tich - conforme tregister vande issues onderhouden ter greffie.**

Ontfaen van Cathelyne de dochter van Ghilen Moeraert - Vincent van de Fuere duer haer vertreck metter woonste buuten dezer stede ende jurisdictie over den thiende penninck van haere goede by acorde met burghmeesters ende schepenen ghemaect de somme van - iiijc pond

Ontfaen van Jacob Moreel filius Eloys als vremde deser kuere over den thiende penninck vande goede byden zelve Eloy zynen vadere ghegeven in advanchemente van huewelycke metsghaders vande goede hier verstorven byden overlyden vande zelve zynen vader by acconde - jx xxxij pond

Item ontfaen van Frans Vlaminck filius Lyoens - vervremt vande kuere ove trecht van issue vande goeden hem toeghecommen ende ghesuccedeert byden overlyden vande zelve Lyoen zynen vader ende Christine de dochter van Frans De Vos zyne moeder by moderatie vande wet - lx pond

Item ontfaen van Maillaert de Hane woonende inde stadt van Leyden in Hollandt over den thienden penninck vande goede zoo van zynder zyde als vande zyde van Christine Stafins zyne overleden huusvrauwe - by accorde metter wet - liijc pond

Item vande zelve betalinghe over Jan van houtte ghetrauwet hebbende Mayken de dochter vande voornoemde Maillaert over trecht van issue vande goederen haer verstorven by den overlyden vande voornoemde Christine haere moedere by acconde - xxvij pond

Item vande zelve betalinghe over Ameel de Fraet ghetrauwet hebbende de dochter vande zelve Maillaert ter cause vande goede haer gevallen byde overlyden van de voornoemde Christine haere moeder by moderatie - xx -vij pond

Item ontfaen van Gilis de Mol filius Frans - Vincent vande Fuere duer zyn vertreck metter woonste buuten dezer stede over den thienden penninck vande goede als jeghenwoordelick competende by acconde - jc ij pond

Item ontfaen van Jaques Platevoet vervremt vande kuere over zyn vertreck buuten deser stede over trecht vande issue van syne goede by acconde - xvijc pond

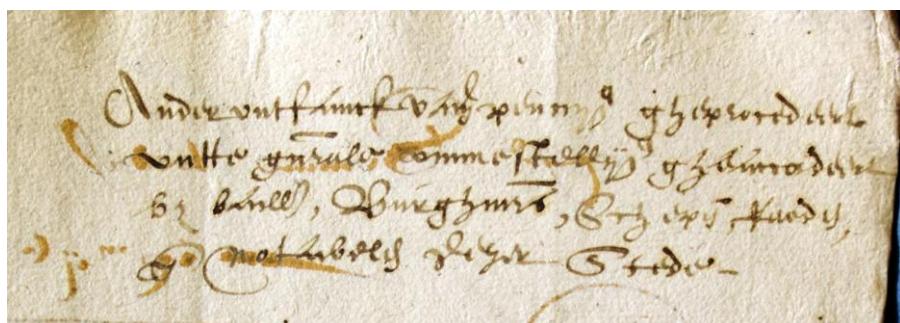
Item ontfaen van Frans Vlaminck vervremt vande kuere over trecht vande xden penninck vande goede by hem ghedeelt van Frans de Vos alhier overleden - xlj pond

vijijc somme - viijc lxij pond

Ander ontfanck van baeten ende profyten extra-ordinaire

Eerst Charles vande Clyte - bailliu deze stede ende jurisdictie over vyf jaeren in eede ende officie van de bailluage ghestelt heeft zynen wetcroes in spetie ghefurniert - hier - memorie
Item Dierick Spetebroot - Ghilein Diedeman ende Frans Wydoot schepenen ten jaere 1612 - hebben van ghelycken haerlieden wetcroesen ghefurniert in spetie - hier - memorie
Item Jan vande Fosse schepene ten voorleden jare ende Jan Bouve , Jacques Verslype - Jan Maerten ende Jacques Caven - schepenen vande jeghenwoordighen jaere in eede ghedenomeert by mijn eerweerde heere van Sinte Bertins hebben haerlieden wetcroesen in spetie van ghelycke ghefurniert - memorie

ix de somme - niet



**Ander ontfanck
vande penninghen
gheprocedeert vutte
generale
ommestellynghe -
gheaccoordeert by
bailliu, burgmeesters
, schepenen, raeden
en notabels dezer**

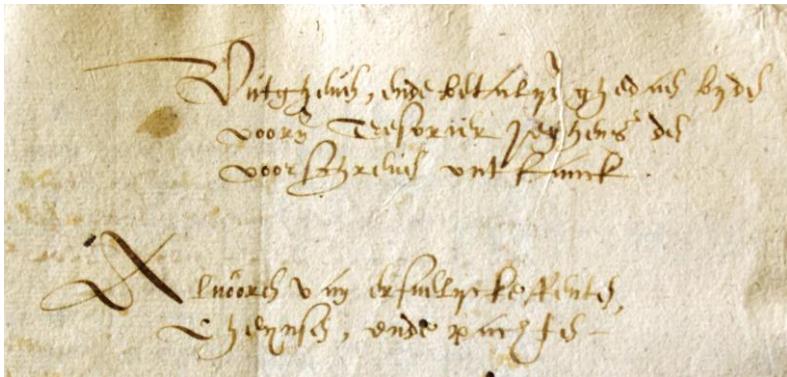
stede

Eerst ontfafen van Nicolas vander Leeuwe ende meester Gheeraert Baervoet collecteurs vandde ommestellynghe gheconsenteert den xxv 7ber 1613 - omme te furnieren de quote deser stede inde twee hondert duusent guldenden haere majesteyt hoocheyd gheaccoordeert totten ghedelve vande zutleye boven jm ijc xxxj pond vj schele ten voorleden jaere byden tresorier in ontfanghe ghebrocht - iijm jc lxxj pond iiiij schele
Item ontfafen van diversche iznetenen deser sede zoo binnen als buuten baillien ten cause vande ommstellinghe teclkx respectiven laste ghetauxeert upden viij ende ix de january 1614 - blyckt by t'cohier vande taxatuers ter somme van - iiijm vc lxij pond xvij schele
Item ontfafen van Jan vande Goosteene pachter vande nieuwe impoosten up alderhande ghemalen graenen commende ten oven ende verbacken zynde over den pacht by hem anghesleghen voor den tyt van een halven jaere inneghaende den xij de maerte ende eyndighende ten ghelicke daeghe in 7dbre 1614 - naer tbewys vande verpachtynghe dannof ghedaen - jm iiijc lxxij pond xix schele vj deniers

xde somme bedraecht - ixm ijc vj pond xix schel vj deniers

**Somme totale vanden voorseide ontfanck bedraecht
xvjm iiijx lxxvij podn vj schele parisis**

Vutgheven ende betalynghen ghedaen byde voornoemde tresorier jeghens den voorschreven ontfanck.



Alvooren van erfvelycke renten, cheynsen ende pachten

Eerst betaelt de kerckmeesters van Sint Jans deser' stede over den pacht van onderhalf ghemet landts ter coppernolle ende is tijde jaer van zeven

ghevallen bamesse xvc xiiij - vj pond

Item betaelt Pieter de Fyne ontfangher van myn heere den baron van Frentzen over den cheyns van de erfve onder thus ten nedersten overdraghe tot vj pond parisis tsjaers verachtert zes jaeren - tlaetste verschenen bamesse 1613 - xxxvj pond

Item betaelt den voorneomde Fyne inde zelve qualiteyt over de redemptie van een spint h avere ende twee ghansen by jaere verachtert zes jaeren - tlaetste verschenen bamesse 1613 - xvij pond iij schel iij deniers

Item vuer den pacht van xij ghemeten ofte daerontrent lants inde prochie van Oostvleteren den voorneomde baron toebehoorende en is by desen tresorier gheene betalynghe ghedaen als niet verpacht voor de stede - dus alhier niet

Item ontfanghen van sheeren grontrenten op diversche partien de stede toebehoirende waer inne de stede ghelast is en is ten desen noch vier voorgaende jaeren niet betaelt - memorie

Item betaelt de voochden van capelle vande Magdaleene over een jaer rente van viij pond parisis tsjaers - ghevallen St. Jansmesse 1613 - viij pond

Item betaelt en ontfangher van westvlaenderen over de recognoissance van de octroye vande assysen opde wynen ende bieren - azyn ende seysere van twee halfve jaeren ghevallen den xj february ende xj augusti beede xvjc xiiij - de somme van ijc pond

Item voer de twee acquiten - xxiiij schele

Item betaelt den eerweerde heere van Sinte Bertins temporel deser stede over ghelycke recognoissance vane zelve octroye - ghelycke - ijc pond

Item betaelt den ontfangher van de Helige Sacramente binnen dezer stede over twee half jaeren losrente ghevallen kersmesse 1613 ende Sint Jansmesse xvjc xiiij - jc lvij pond ix schele vj deniers

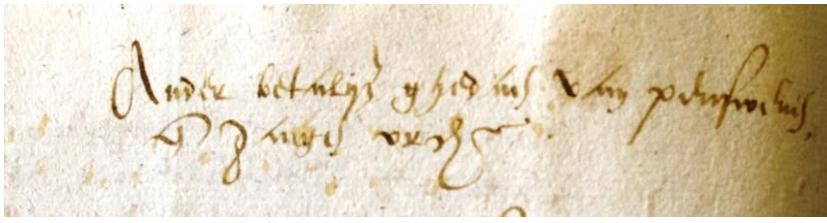
Item myn heere den proost deser stede over een rente van vj pond xvij schele tsjaers - betaelt over tjaer deser rekenynghe - vj pond xvij schele

Item betaelt den ontfangher vande commandeur van Caestere over zes jaeren verloop van een rente van iij pond parisis tsjaers - tlaetste verschenen sint jansmesse xvjc xiiij - xvij pond

Item de ontfangher van de prince van Condé over den transpoort van Vlaenderen en is ten desen jare byden tresorier niet betaelt - dus memorie

Item myn eerweerde heere den abt van tclooster ten Dune over erfvelycken cheyns van xij pond parisis betaelt voor desen tot kersmesse 1603 en heeft van desen tresorier niet ontaen - hier memorie

jste somme van betaelynghe bedraecht vjc lv pond xiiij schele x deniers



Ander betalinghe ghedaen an personen ende gaigen ordinaire

Betaelt myn heere den
proost deser stede als

commissaris van de eerweerde heere van Sinte Bertins - temporel deser stede in tvernieuwen
van tcollege vande wet te voorleden jaere 1612 - xxxvj pond

Item den zelve commissaris over 't thooren van alle rekenynghe van de stede ten voorleden
jaere - xij pond

Item betaelt de heer Jan Baeteman als capellaen vande wet over zyn gaigen vande messen die
hy ghehouden is te doene alle woensdaghe ende zaterdaghe van de gheheele jaere - xvj pond
Item bailliu ende amman over haerlieden bevelen vande zelve jaere elck xxiiij schele comt
tzamen - xlviij schele

Item betaelt Andries Makeblyde over zyn pensioen als burghmeester vande commune - de
somme van xxx pond

Item betaelt Guillaumes Floor als burchmeester van de wet over syn pensioen - vj pond
Item burgmeesters ende schepenen deser stede over de vier quartieren van de berechte lxvj
pond over de camerboeten xij pond - de xij dinghedaeghen tot vj pond xij schele sdaechs -
vutbringhende lxxix iiiij schele - compt tzamen - jc lvij ponc iiiij schele

Betaelt meester Matheus Lottin - greffier ende pensionaris deser stede over zyn pensioen
daerup hy in tzelve officie ontfanghen is by wylent myn eerweerde heere van Sinte Bertins
ende byden jeghenwoordighen heere syns successuer ghecontinueert - de somme van ijc pond

Item de tresorier vande stede over syn pensioen ordinaire van de zelve jaere - lxxij pond

Item twaelf raeden over haerlieden pensioen tot vj pond parisis elck persoon - compt lxxij
pond

Item de paysierders over haerlieden pensioen elck drie ponden parisis - xxj pond

Item Nicolas vander Leeuwe als duerwaerde van de camere ove zyn pensioen - order xvij
pond

Item ande zelve over zyn ordinaiere gaige van tluyden vande werckclocke, wetschelle -
wyngheroen ende datter meer aencleeft over tjaer deser rekenynghe - xljij pond

Den selve ove tzuuveren van de wetcamere - vj schele

Item betaelt Pieter van Nuefville als messagier vande stede over zyn pensioen ordinaire - xvj
pond

Item betaelt Christien vande Peereboome over tstellen van tclockslach upde torre van Onze
Lieve Vrouwekerkke tot vier ponden grooten tsjaers - waeraf de kerckmeesters betaelen deen
helft - dus hier over tcontingent van de stede over tjaer deser rekeninghe - xxij pond

Item betaelt Claude Morel - coster van Sinte Bertins kercke over tstellen van thorrologie
opden torre van de zelve kercke gheduerende de tyt van tjaer deser rekenynghe - de somme
van - lxxij pond

Item de twee ommeloopers voorzitters ghebieders vande wachte ende bestelders vande mart
elck xl schele - iiij pond

Item betaelt meester Geeraert Baervoet als chirurgin vande stede, disch ende gasthuus over
tderde van syn pensioen xxx pond parisis 'tsjaers - x pond

Item betaelt sire Hubertus de Fontaine - sankmeesters in Sinte Bertins kercke - over zyns
dienst aldaer ghedaen vuer tjaer deser rekeninghe - lxxij pond

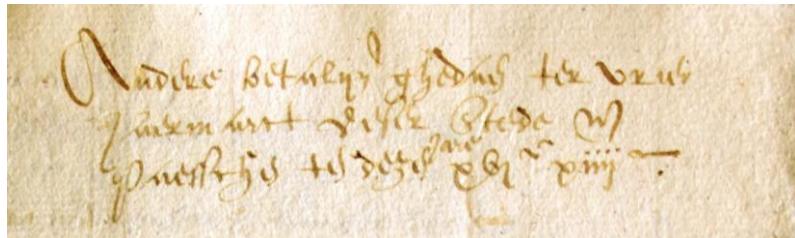
Item betaelt sire Gille Duinez capellaen inde voorseide kercke ove synen dienst aldaer
ghedaen den tyt van vyf maenden en half tot vj pond parisis de maendt tcompt tzamen - xxxij
pond

Item betaelt meester Nicolas du Flos - capellaen ende successeur vande voornoemde sire Gille over zynen dienst in de zelve kercke ghedaen den tyt van zes maenden en half tot vj pond de maendt compt tzamen - xxxix ppone

Item betaelt meester Jacob Canin - advocaat inde raet van Vlaenderen - over zyn pensioen ordinaire over tjaer deser rekeninghe - vj pond

Item Jan Mazeman - procureur vande stede inde voornoemde raedt van Vlaenderen - over zynen pensioen - dienst vacatien ende verleyt ghelyt inde affairen der stede - rakende tbewys vande staet specificatif metghaders ordonnantie vutter camer vande xvij oust 1614 - xl vij pond xij schele

ijde somme xliij pond xij schele parisis



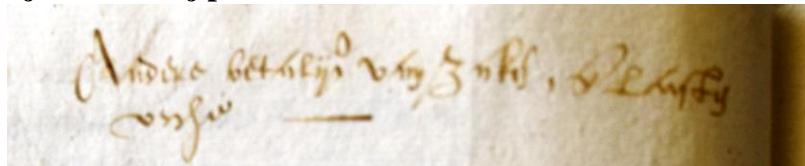
Andere betalynghe ghedaen ter vrien jaermaerct deser stede naer paesschen ten deser jaere xvc xijij

Eerst betaelt Jan Rohaer met syn medeghesellen speellieden

over de drie daghen van vrie geeste ghespeelt te hebben met schalmeyen op Sinte Bertins torre ende ommeghankedaghe inde processie ende misse - tsamen by accorde - 1 pond

Itemden greffier dezer stede over zyn recht ordinaire vnde sauveconduit ten voornoemde vrie jaermerckt - vj pond

ijj somme lxvj pond



Andere betalynghen van zaken ende lasten ordinaire

Eerst betaelt de dienstmaerte int hof ten daghe van tvernieuwen vande wet ten voorleden jaere - xij schele

Item den portier ten zelve daeghe - vj schele

Item den tresorier deser stede over thouden vande maeltyt ten daghe van tvernieuwen van de officieren zoo van de drie kercken - disch - gasthuus - magdaleene capelle al van de upperloye, Rau Perse, bier ende broode, brande ende ackerschade ende alle andere naer ouden costuumen blyckende by rekenynghe daeraf met tcollegie vande wet ghemaekt met specificatiën van partien alsdaer ghebuert - de somme van ijc x pond ijj schele

Item de ordinaire dienaeren van de wet over huerlieden dienst aldaer ghedaen elck xvij schele - compt xl viij schele

Item vyf bierwerckers vande stede hemlieden ordinaire toegheleyt t kersmesse - paesschen ende Sint Jansmesse - elck xxj schele compt tzamen - v pond

Item burghmeesters ende schepenen deser stede over d'auditie van de rekeninghe van de drie kercken, disch, gasthuus ende capelle van de magdaleene ten voorleden jaere - xl viij schele

Item den greffier deser stede over tstellen van alle dapostillen op de zelve rekenynghe - vij pond ijj schele

Item myn heere den proost over de eerweerde heer van Sint Bertins ende syne religieuzen over de redemptie van haerlieden verschenen salm ten voorleden jaere - niet ghepresenteert in spetie - xij pond

Item myn heere den proost dezer stede - bailliu - amman - beede de burghmeesters - de twee eerste schepenen - greffier ende tresorier metsgaders capellaen vande wet over haerlieden versche salm elck iij pond parisis - compt tzamen - xxx pond

Item de elf hoykens toestaen myn heere den proost, bailliu, amman, beede de burgmeesters, de twee eerste schepenen - capelleaen vande wet - greffier - tresorier ende deurwaerder vande camere tot x pond parisis tstick compt tsamen - jc x pond

Item betaelt Christiaen Mannen over tleveren van xxvtich paer handschoen om tcollege vande wet Helig sacramentsgdaghe tot xxijij schele de paer - compt xxx pond

Item betaelt de ghuldebroeders van Sint Joris over haerlieden ordinaire diseniersdaghen vande voorzyde jaere tot xvijj schele elcken dach - xxj pond xij schele

Item de ghuldebroeders van Sint Sebastiaen over ghelicke disenieren tot xij schele elcken dach - xiiij pond viij schele

Item de ghuldebroeders van Sint Andries ghulde over ghelicke diseniers - xiiij pond viij schele

Item de bailliu, amman ende burghmeesters - schepenen - greffier ende tresorier over haerlieden vacatien te wezerie vanden jeghenwoordighen jaere inde plaatse vande maeltyden als sy gheridineert met hele - elck iiij pond parisis - ende den duerwaerder vande wet - xl viij schele - compt tzamen lxvj pond viij schele

Item betaelt Nicolas Babelare over synen salaris van het preteren ende gaugieren vande wynen end bieren par ordinantie vutter camere - xij pond

Item betaelt Guillimus Floor hebbende gheweest contrerolleur ten voorleden jaere over zyn pensioen - xxijij pond

Item betaelt Frans Diedeman ende Gillis de Roode hebbende gheweest refectiemeesters vande stede ten voorleden jaere over hemlieden ordinaire gaigen elck xij pond parisis metghaders xxij pond par ordinaire hemlieden sollicitude ende debvoiren extrordinaire ghedaen inde reparatiën der zelve stede raekende hem boven dies toegheleyt makende tzamen - iiijxxxvj pond

Item betaelt Jacob Roelens over de leverynghe van vier tortsen inde processie van helige sacrament ende ommeganck daghe metghaders de loon vande kynderen de zelve ghedreghen hebbende - xj pond xij schele

Item over tmacken neffens ende calculeren van deze jeghenwoordighe rekenynghe salaris ordinaire - xxiiij pond

Item over tschryven ende dobbeleren van de zelve jehenwoordighe rekenynghe ordinaire - xvijj pond

Item over de therynghe ghedaen int maken vande zelve rekenynghe ende int rekenen met de debiteurs vande stede - vj pond

Item d'officieren vande hooghe loye over een jaer haerlieden gaige ghevallen sint Lucxdaghe xvjc veerthiene - xxxix pond

Item de terminarissen van de predickheeren ende van Sint Franciscus ordinaire der stede van Iper over de redemptie van hemlieden wekelycken ommeganck up tghemeene deser stede - elck iiij pond xvj schel compt tazmen - ix pond xij schele

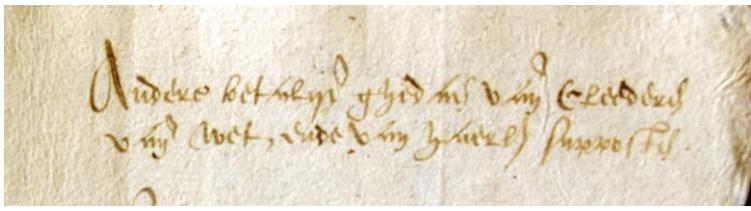
Item betaelt Christiaen de Vynck temerman vande stede - ove zyn gaigen ordinaire vande jeghenswoordighen jaere xij pond parisis ende xl schele over tbewaren vande speye tzamen - xiiij pond

Betaelt Maurus Ghys over tsluyten vande baillien te voorleden winterre ende vorst ende doysalaris van ghelycke ordinaire - ix pond

Item betaelt den geffier deser stede over gheregireert te hebben neghen partien van yssues metter taxatie ende moderatie de zelve hier vooren in ontfanck ghebrocht tot xij schele elcke partie - compt x pond viij schele

Item betaelt Adrianeken de weduwe van Maximus vande Weghe over een jaer pensioen haer tot wederroepen gheconsenteert als vroevrauwe binnen deser stede ende jurisdictie - verschenen den eersten meye xvjc xiiij - lxxij pond

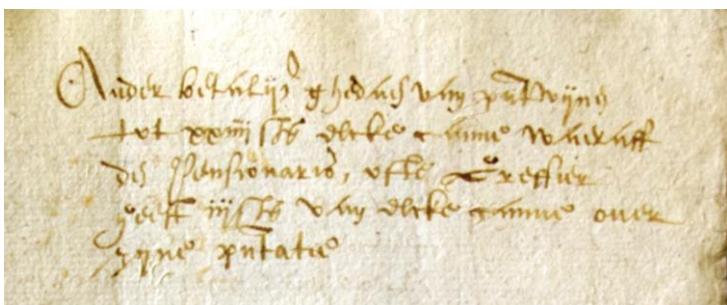
iiiijde somme ixc lxvj pond x schele



**Andere betalijnghen ghedaen
vande cleederen vande wet ende
van haerlieden supposten**

Eerst betaelt Ghyselbrecht
Outerman drapier binnen de stede
van Belle ovr en coope ende leverynghe van wetlakenen voor bailliu, amman, burghmeesters,
schepenen , capellaen, greffier ende tresorier - jm ixc 64 pond
Item betaelt Pieter Vermeersch over den coop ende leveringhe van ses ellen drie quart fluwel
poil et demy tot xv pond xvij schele d'elle ten behouve van de linnen vande wet - compt tzamen
- jx vj pond vj schele iiiij deniers parisis
Item betaelt Jan Wytevynck over de leverynghe van lvj tich ellen fringhen tot xij schele d'elle
ende den ommezyde - compt tzamen - xxxvj pond
Item betaelt Willem de Flue over het annayen vande zelve fringhe ande linnen vande wet -
xlivij schele
Item den clerck van de berechte duerwaerder vande camere en messagier ende pantvecooper
over hemlieden lakenen - elck xxxvj pond parisis

vde somme ijm jx iiijxx xij pond x schel iiij deniers



**Ander betalijnghe ghedaen van
presentwynen tot xxijij schele
elcke canne waeraff den
pensionaris ofte greffier heeft iiiij
schele van elcke canne over zyne
presentatie**

We vullen de cijfers niet in

Eerst betaelt sire Floris de Lannoy, hoofmeester, sire Michiel Haffringius, chappellaen van
mijn eerweerde heere den prelaet van Ste. Bertins metgaders zeker ander religieux vande
zelve convent over twaelf cannen wijn hemlieden ghepresenteert den xxijde 8bre 1613
Item betaelt dheer Jacques Lernout, commis van Brugghe over zes cannen wijn hem
ghepresenteert ter verpachtinghe van de nieuwe impositien by hem ghedaen par billiet vande
xxvj 8bre 1613
Item betaelt sire Frans Hirchoulx, regent van tcollege van Ste. Bertins in St. Omaers ende
Sire - niet ingevuld - proost van Arcques, religieusen van de zelve convente over twaelf
cannen wyn hemlieden ghepresenteert par billiet vande xvc 9bre 1613
Item betaelt meester Jan de Ruelles, pensionaris der stede van Ypre over acht cannen wyn
hem ghepresenteert ter cause van seker vrientschap by hem de stede ghedaen par billiet van
de jste xbre 1614
Betaelt Frans de la Torre commis over tlet ende resort van Brugghe alhier ghecommen omme
betalinghe vande quote deser stede inde ayde haere hoogheden gheaccoordeert totten
ghedelve vande zuutleye.
Item betaelt Christine de dochter van Jan de Schottere voorschepen deser stede thaerder
bruloffeeste ghehouden den xxix octobris 1613 over de presentatie van twaelf cannen wyn
Item betaelt d'heer Jan Parmentier commis vande ouden impost alhier ghecommen ter
verpachtinghe over zes cannen wyn hem ghepresenteert

Item betaelt sire Charles de Rollin religieux van Ste. Bertins over vier kannen wyn tzynder compste alhier ghepresenteert par billet vande xiiijde meye 1614

Item betaelt den gouverneur van Dunkercke alhier ghecommen met zyne huusvrauwe opden laetsen juni xvjc xiiij over vierentwintich kannen wyn hem ghepresenteert

Item betaelt den eerweerde heere den provincial vande provincie van St. Andries vande ordre van Ste. Franciscanen alhier ghecommen ter cleedinghe van eene religieuse in t convent van de grauwe susters over ses kannen wyn hem ghepresenteert par billiet vande xxiiij juni 1614

Item betaelt de raedsheere Doresmieulx hoochbailliu van Ste. Bertins alhier ghecommen met den eerweerde heere den prelaet vande zelve convente over acht kannen wyn hen ghepresenteert par billiet vande xxiiij juny 1614

Item betaelt mijn heere de supprior van 't clooster van Sinte Bertins metgaders sire Coitol, cantor vande zelve clooster, ende sire Charles de Miraumon capellaen van mijn eerweerde heere den prelaet van Sint Bertins alhier ghecommen ten ommeghanghe metten zelve haerlieden prelaet over de presentatie van elck zes kannen wyn makende tzamen achthien kannen par billet

Item betaelt den advocaat Humay postulerende inden grooten raedt van Mechelen over zes kannen wyn hem ghepresenteert par billiet van de ix april 1614

Betaelt myn eerweerde heere den prior van Ste. Bertins ghecommen opden xvij july xvjc xiiij over twalf kannen wyn hem ghepresenteert - par billiet ande xvij jl-uly 1614 - xiiij pond viij schele

Item betaelt myn heerre de proost van Arques - religieux van Sinte Bertins over zes kannen wyn hem ghepresenteert – par billiet vande xij ougst 1614 -

Item betaelt sire Jeronimus Tartare - religieux en vivetier van St. Bertins alhier ghecommen upden viij 7bre 1614 - over ss kannen wyn hem ghepresenteert par billiet - vij pond iiiij schele kwam op de 13de september 1614 langs.

Item betaelt meester Pieter Meeze, advocaat over de presetntie van vier kannen wyn te vergheldynge van zker vrientschap by hem e stede ghedaen - par billiet vande xij ougst 1614
Item etaelt meester Gillis Stalins raedtheere van haerlieden ende majesteit H.H. ende haerlieden procureur general van des lands over thein kannen wyn hem ghepresenteert par billiet van xxj ougst 1614 - xij pond

Item betaelt de ghedeputeerde vande zuutwaterynghe vnde casselrye van Vuerne over acht kannen wyn hemlieden ghepresenteert naer dus zy met burghemestes ende schepenen deser sede ghecommuniquiert hadden zeker affairen rakende de zelve waerynghe - par billiet vande xvij ougs 1614 - ix pond xij schele

Item betaelt den raedsheere Vuldere ende Jan Mazeman, procureur in de raad van Vlaanderen wezendeten pes-nsioene deser stede over de presentatie van thien kannen wyn an hemlieden ghedaen - par billiet vande latsten ougst 164 –

Item betaelt zuster Cathelyne Scoon , moeder vande gasthuuze deser stede daertoe ghestelt ende ghecommitteert bij mijn eerweerde heere de prelaet van Ste. Bertins over acht kannen wijn haer ghepresenteert par billiet vande xxij 7bre 1614 - ix pond xij schele

Item betaelt de gheestelicken ende musicienen vande kercke van Ste. Bertins over twaelf kannen wyn hemlieden ghepresenteert ter cause vande deboiren by hemlieden ghedaen ten Heiligen Sacrament ende ommeganckdaeghen laetsleden tot vermeerderinghen vande dienst Godts ende vercierynghe van de processien par billiet vande ijde 8bre 1614 - xiiij pond viij schele

Item betaelt mijn eerweerde de prelaet van Ste. Bertins temporel dezer stede - alhier ghecommen jeghens den voorleden ommeganck - over vierentwyntich kannen wyn sijn eerweerdicheyt ghepresenteert par billet vande vjde octobris 1614 - xxvij pond xvij schele

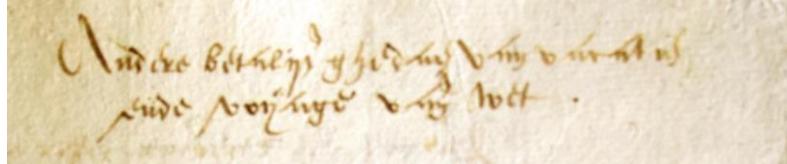
Betaelt sire Frans de Persinville proost dezer stede van Poperinghe als commissaris van mijn eerweerde heere van Ste. Bertins int vermakeen vande wet der zelver stede ghedaen den xvij

8bris ten voorleden jare xvjc xiiij over twaelf kannen wyn hem ghepresenteert -, xiiij pond viij schele

Item betaelt d'heer Jan Parmentier commissaris vande ouden dobbelen impost over tlet van Brugghe alhier ghecommen ter verpachtynbhe van de zelve impost upden iiijde 8ber 1614 over zes kannen wyn hem ghepresenteert par billiet - vij pond viij schele

Item de heer Jaques Lioens commis vande nieuwe impostien over tlet ende resort van Brugghe alhier ghecommen en verpachtinghe vande zelve impositien over zes kannen wyn hem ghepresenteert par billiet vanden ijde meye 1614 - vij pond viij schele

vjde somme - iiijc vij pond viij schele parisis



Andere betalinghen ghedaen van vacatiende vooyage van de wet

Betaelt Charles vande Clyte, bailliu, Andries Rebault, schepene ende meester Mathieu Lottin, greffier deser stede ter cause vande vacatiende by hemlieden ghedaen opden xxv july 1614 tot Hazebrouck omme metten Baron d'Andre tadministreren de difficulteyten gherezen ter cause vande apprehensie van Maillaert Vandermuelene waerinne de voornoemde bailliu ghevachiert heeft eenen dach ende den voornoemde Rebault ende greffier elck drie daghen tot viij pond parisis elck sdaeghs bedraghende zamen met xxij pond x schele parisis met haerlieden verschot ter somme van - lxxix pond x schele parisis

Item betaelt Guiliames Floor, burghmeester vande wet ende den greffier ten cause van een voyage by hemlieden ghedaen tot Cassel ende van daer tot Hazebrouck omme den voornoemde baron andermael te gaen vinden waerinne zy ghevachiert hebben twee daghen tot viij pond parisis elck sdaechs - makende met lxxij pond xvij schele over haerlieden verschot - tsamen - jc iiij pond xvij schele parisis

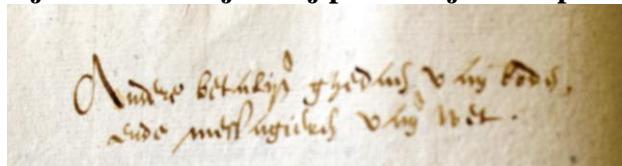
Item betaelt Charles vande Clyte bailliu ende den greffier deser stede over een voyage by hemlieden ghedaen opden iiij ougst 1614 tot Dunkerke omme aldaer te ghaen vinden Simon Anthoine, Colonel van een regiment Spaignarden ende an hem te verzoucken dexemptie deser stede van tpassagie ende logemente van de zelve clocke waerinne zy ghevachiert hebben twee daghen tot viij pond elck sdachs makende met x pond ij schele by hemlieden verschoten - tsamen xlij pond ij schel parisis

Betaelt den tresorier dezer stede over ghevachiert te hebben de tyt van vier daghen tot Brugghe omme de betalinghe te doen an joncker Frans de la Torre - comys van ses hondert dusent ghuldenen haer majesteyt gheacordeert - over thien kannen wijn hem ghepresenteert par billiet van de xxij maerte 1614 - xxxvj pond parisis

Item betaelt Jan Wyts schepen deser stede ter cause debvoiren ende vacatiende by hem ghedaen binnen de stede van Brugghe omme te contenteren den commis La Torre van een deel van de quote vande stede in zes hondert dusent guldenen haere majesteyt hoocheden ghecacoordeert totten ghedelve vande zuutleye - par ordonnantie - xxxij pond

Item betaelt de zelve Wyts voe een voyagie by hem ghedaen tot Brugghe om te contenteren dezelve commis La Torre par billiet - 1 pond

vjde somme - iijx xluij pond viij schele parisis



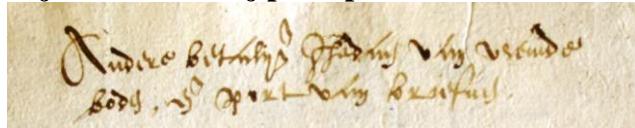
Andere betalinghen ghedaen van boden ende messagiers vande wet

Betaelt Pieter van Nuefville, messagier over ghevachiert te hebben twee daghen tot oost ende westvleteren int draghen van billietten aldaer omme te publiceren de verpachtynghe van de overdraghe gheseyt vestgens - de somme va iij pond parisis

Item betaelt de zelve messagier over een voyage by hem ghedaen inde affairen vande stede tot Brugghe waerinne hy ghevachiert heeft den tyt van drie daghen tot vj pond parisis sdaeghs - compt - xvij pond

Item betaelt den zelve messagier over ghevachiert te hebben den tyt van twee daghen tot Ghent tot vj pond parisis sdaeghs - mackende tzamen - xij pond parisis

vijf somme - xxxij pond parisis



**Andere betalinghen ghedaen van
vremde boden ende port van briefven**

Betaelt een bode over tport van twee placcaten het eene rakende de pachte - 't ander t groot ghetal vande personen ghenoot ter bruuloffeeste metghaders de bancquetten vande vutvaerden tzamen - xxiiij schel parisis

Item betaelt eenen ander bode bringhende besloten briefven onder trecht van myn heeren vande Rade van Vlaenderen - xij schele

Item betaelt eenen bode bringhende briefven emt eenen gheprente copie nopende de reparatiën vande vervallen ende gheruineerde kercken daerinne begrepen trecht xxxvj schele over trecht vande nieuwe jaere - tzamen xlviij schele

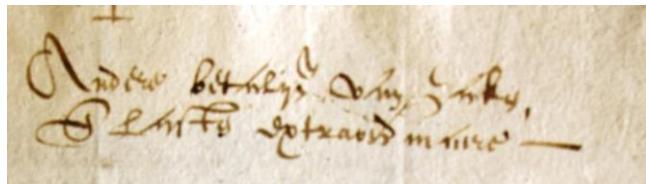
Item een ander bode over tport van besloten bierfven van mijn heeren van raeden in vlaenderen annoperende de botercupkens - xij schele

Item eenen boede bringhende biefven van mijn heeren vande rade in Vlaanderen ordonnerend bydien te houden dexecutie in state van het pla&caet vande laetsten 7ber 1613 jeghens tgroot ghetal vande persoons ghenoot ten bruloffeeste metgaders de baquetten vande vutvaerden - xij schele

Item betaelt eenen bode over tport van seker briefven van de rade in vlaenderen met drie distincte placcaten par billiet vande xxvij marty 1614 – xxxv, schele

Item betaelt eenen andere bode brynghende briefven van de gouverneur van Duunkerke wezende tot Brussele an mijn heeren vande wet over tport vande zelve briefven - v pond

ix somme - xij pond iij schele



**Andere betalinghen van zaken ende
lasten extraordinaire**

Betaelt Frans de Boeuf, voerman, over ghevoert te hebben de soldaeten van Hesdin tot by Ostende daertoel hy ghevachiert heeft met vier peerden ende twee waghenen den tyt van drie daeghen ende twee nachten par ordonnancie vutter camer van de xiiij ougst 1614.

Item betaelt de musicienen dezer stede over hemlieden debvoir ghedaen ten voorleden jaere int vernieuwen van de wet par apostille op requeste van xix octobris 1614.

Item betaelt de zelve over gratuiteyt hemlyeden toegheleyt ten daeghe van huerlieden patronesse Ste. Cecilie ten voorleden jaere par apostille op requeste vande xxj november 1614

Item betaelt anden heere vande delst ende eenighe van zynen weghe ghezoneden als opperjagherr in tquartier van Crombeke ende Westvleteren ten cause van tvanghen van vyf wolfven par vier billietten vutter camer tlaetste vande xxj april 1614.

Item betaelt Pieter Orgoit over tclappen van de marktdaeghe opde donderdaeghe in plaetse van de vryedaghen wezende heylich dach den tyt van tjaer dezer rekeninghe.

Betaelt Jaques Babelaere ter cause van de leverynghe van onderhalve tonne groot bier ghedroncken by vier compagnien Spaignaerden ghelicht vut den garnisoene van Dunkercke ende ghepasseert neffens dese stede par billet vutter camer vande xvijde 7bre 1614.

Item betaelt Ghelein vande Clyte weert te Spagnaertsdaele ter cause van de schade hem ghedaen byde voornoemde Spaignaerden aldaer passerende ende ghedroncken hebbende ontrent drie quarten van zynen biere daerinne begrepen de weerde van een canne by hemlieden ghebroken - par ordonnancie vande xiiijde ougst 1614.

Item betaelt Jan Conal de jonghe ter cause van driendertich stoopen wyn tzynen huuze ghehaelt ende ghedispenseert by capitein Philippe alhier ghelogiert metgaders drie andere capiteynen van de regimete van Simon Anthoine par ordonnancie vane xij ougst 1614.

Item betaelt Christiaen Glorieux over een voyage by hem ghedaen tot Westoulter int beleeden van spaignaerts

Item betaelt Antheunis de Brauwere over ghevoert te hebben den bailliu ende den greffier deser stede tot Dunckerke inde affairen vande stede par apostille op requeste vande xij ougst 1614.

Item betaelt mijn heere den pastor van St. Bertins deser stede over hem ghejont voor eene glaseveynster tot curatie van de presbiterie par billiet vande xvij november 1613.

Item betaelt Jan Keersebilck over een voyage by hem ghedaen tot Crombeke, Stavele ende Beveren omme te vinden de ghedeputeerde vande zuutwaterynghe van de casselrie van Vuerne par ordonnancie vande xjde 7bre 1614.

Item betaelt twaelf notabelen dezer stede ghecompareert thebbende in de schepencamer upden xvij 8bre 1613 ter vermanynghe van burghmeesters ende schepenen.

Item betaelt de notabelen deser stede hemlieden dies vermaendt zijnde ghepresenteert hebben ter camere omme t'adviseeren ende resoveren opde propostien hemlieden voorghehouden rakende de nodighe affairen deser stede blyckende by vier distincte billietten tlaetste vande ix de ougst 1614.

Item betaelt Maillaert Verbrigghe, voerman, van ghevoert te hebben de ghedeputeerde dezer stede ten twee stonden tot Hazebrouck met zynen waghen ende twee peerden hebbende daermede bezich gheweest den tyt van drye daeghen - par ordonnancie vutter camere vande xijde ougst 1614.

Item betaelt over den coop van twaelf vellen perchemyn tot behouve vande greffie dezer stede par billet van de ijde april 1614.

Item betaelt Jan Keersebilck, Jan Pieren, Robert Prevost ende de zoone van meester Verschoote over gheruimt te hebben alle het stroy ende verbrandt houdt in het huus van Robert Du Flocq ende Jan Baelden par ordonnancie vande brandtmeesters vande iiijde juny 1614.

Item betaelt over trecht ende tauxatie van zeven tourbisten beleet inde zake vande thresorier deser stede contra Cathelyne Moenaerts ghetauxeert byde wet elck xx stuvers makende tsamen vij pond paris.

Item betaelt Nicolaes vande Leer, de messagier vande camere gheinsinueert hebbende Cathelyne Moenaerts omme te innen collationneren tprivilegie deser stede nopensde trecht van issue de selver stede competerende metgaders de zeven bovenschreven tourbisten -xijij stuvers paris.

Item betaelt over trecht van mijn heeren vande wet int beleeden vande voornoemde tourbisten

Item betaelt Frans Vandermaerle over zeker voyage by hem ghedaen int beleeden vande Spaensche soldaeten par billet vande xxvj ougst 1614.

Item betaelt Baptiste vander Kynderen over den coop ende leveringhen van vyf vellen perchemyn tot behouve vande greffie deser stede par billiet van dxxix january 1614.

Item betaelt Frans Herly ghestropierden soldaet over tderde van zyne gaige ende tractement hem by haerlieden hoochheden toegeleyt ten laste dezer stede, wannof den disch ende tgasthuus betaelen daeranne twee derden - ghevallen den laetste xbre 1613

Item betaelt Kaerle de Weerd over den vacatie by hem ghedaen tot Dyckebus by laste an tcollegie van de wet par billet vane viij maerte 1614.

Item betaelt de zelve Frans Keerne, brauwere, over een jaer huere vande stedeschole ghevallen den jste july 1614 ende is tijde jare van vj.

Item betaelt de Ghildebroeders vande maghet st. Cecilia over hemlieden debvoiren ghedaen int vercieren van de processie ten ommeghanghe laetstleden - xij pond paris.

Item betaelt de ghildebroeders van St. Joris ende St. Sebastiaens ghilden ter cause van haerlieden debvoiren ghedaen ten ommeghanghe ten desen jaer elck xij pond paris

maekende tsamen xxiiij pond paris.

Item betaelt de ghildebroeders van St. Andries ghulde over hemlieden debvoiren ghedaen ten bovenschreven daghe - xvij pond paris

Item betaelt Caerle van Caestere over tjaer dezer rekeninghe ghehouden te hebben de nachtwachte opden torre van Ste. bertins - par acquict - ijc xxxvj pond

Item betaelt Jan de Paepe over de voyage by hem ghedaen tot Dyckebus by laste vande wet par billet vande xij april 1614.

Item betaelt Nicolas Babelaere over den coop ende leverynghe van vyfentwintich bundels fascheel hout ten behouve van de terminaris vande ordre van Ste. Franciscus houdende alhier een statie vande voorleden vastene int prediken vande woerde Godts - par billiet vande xvij marte 1614.

Item betaelt Jan Bouve over de leveringhe van diversche partien als pampier, pennen, was, keerssen ende ander waren to behouve van de greffier thresorier, wetschepen, contrerolleur metgaders vande nachtwachte upden torre van Ste. Bertins ende anderssins tot behouve vande stede blyckende by twee distincte billietten - beede vande ix novembris 1614 - iiiij xx vij pond viij schele paris.

Item betaelt Isabeau Snouck over een half jaer verloop van rente ghevallen sporcke 1614 - lxv pond paris.

Item betaelt Van Nuefville over vier stoopen wyn ghedispenseert byden lueutenant vande drossaert van Brabant ende syn ghezellen - par billiet ix pond paris.

Item Gillis De Raedt ontfangher vande convente van de recollecten binnen de stede van Yper over de debvoiren ghedaen by Pater Henricus Denise - recollect vande zelve convente int prediken vande woerde Godts ten voorleden vastene inde kercke van Ste. Bertins- par acquict - viij pond paris.

Item betaelt Jan Coval de jonghe ter cause van twee stoopen en half spaenschen wyn ende twee stoopen rooden wyn tzynen huuze ghehaelt byden voornoemde recollect par billiet vande xij ougst 1614

Item betaelt Jan Bollaert over ghelevert te hebben drie stoopen groot bier tot behoufve vande voornoemde recollect

Item Jacob Rolens over de leverynghe van keersten, oly, papmpier ende diergheke tot behouve vande zelve recollect.

Item Firmyn Ryerman over de leverynghe van brood - vj stuvers

Item betaelt Claeys Heyerman ter cause van twee stoopen en half Spaenschen wyn by hem ghelevert ande voornoemde recollect.

Item betaelt ande persoon vande Inghelsche natie hem by burghmeesters ende schepenen deser stede bygheleyt par billiet - xl stuvers

Item betaelt de drie pasteuren van de drie prochiekercken deser stede metgaders de religieusen van de conventen van de gasthuyse ende graeuwe zusters ter cause vande goede debvoiren by

hemlieden ghedaen ten heilige sacramente ende ommeghanckdaghe laetstleden tot decoratie
vande processien elck zeven ponden parisis makende tsaemen - xxxv pond parisis

Item betaelt Willem de Cuupere hebbene gheleedt ghedaen den pater recollect omme te
solliciteeren ande landslieden ommeghanck van houtte waerinne hy ghevachiert heeft twee
dagen metghaders over tverschot by hem ghedaen van tgheen opden wech - tsamen - vj pond
parisis

Item betaelt meester Henric Demol, chyrurgyn over tderde van een kuere by hem ghedaen
ande d'huusvrauwe van Antheunis Raet par billiet - iiij pond x schele parisis

Ittem betaelt Clays Heyerman over de theere tzynen huuze ghedaen by myn heeren vande wet
int deffroy van joncker Frans de la Torre commis vande ontfanck cleevende ant ghedelf
vande zutleye - par billiet vande xxij maerte 1614 - viij pond parisis.

Item betaelt Hubert de la Rue ende Maertin Martyn ter cause vande visitatie by hemlieden
ghedaen van t'horlogie ende huerslach wezende op de torre vande Ste. Bertins ghelevert by
Thiery Fievet daerinne begrepen haerleiden vacatien van drie daghen par ordonnancie vande
xij ougst 1614 - xxxvj p. p.

Item betaelt Cornelis Pierins over ghelevert te hebben de ghedeputeerde dezer stede binnen
den stede van Dunkerke ende by hemlieden alsdan ghegheven ande commissaris Drom ten
regarde vande vrientschap by hem de stede bewezen als de zelve gheexempteert hebbende
vande logemente van vier compagnien spaaignaerden vande regimente van Prince Anthoine
par ordonnancie ende acquit - xxxvij pond parisis

Item betaelt Clays Wyts over een voyaige by hem ghedaen int beleeden vande Spaignaerts tot
Boeschepe par billiet vande xxvij ougst 1614 - xvij stuvers.

Item betaelt Jan Keersebilck over ghevachiert te hebben den tyt van twee daghen ende eenen
nacht intgheleedt vande soldaten van Hesdin treckende naer Ostende par billiet vande xxvij
ougst 1614 - iiij pond parisis.

Item betaelt Jan de Paepe over een voyaige by hem ghedaen tot Dunkerke waerinne hy
gevachiert heeft twee daghen ende eenen nacht par billiet vande jste ougst 1614 - iiij pond
parisis.

Item betaelt meester Matthias Lottin greffier dezer stede over tschryven van twee
ommestellynghen metghaders tdobleren vande zelve - par ordonnancie vande xxij maerte par
acquit - xvij pond parisis.

Item betaelt den zelve greffier ter cause vande salarissen ende verschoten hem ghedaen inde
solliciyatie ende vervolch vane betalynghen vande verloopen van eene rente van xxij pond
grooten by jaere gheafficteert upden impost van Brugghe competerende diversche inzetenen
dezer stede ende jurisdictie par ordonnancie ende acquit - v pond xijij stuvers

Item betaelt Pieter vande Walle over ghelevert te hebben broot, boter ende caes omme de
voerlieden ghevoert hebbende savel - par billiet vande xxij 7bre 1614 - xijij pond viij stuvers

Item betaelt Jacques Baelde dhuissier van Vlaenderen over trecht van twee dachvaerdynghen
by hem ghedaen vut crachte van commisie ten laste vande stede vercreghen by Pieter de Fijne
d'eene als ontfangher vande commanduer van Caester ende de andere als ontfangher vande
Baron van Frientzen par billiet vnde xxvij ougst 1614 - xijij pond viij stuvers.

Item betaelt Clays Heyerman over de theere tzynen huuze ghedaen by meester Thiery Fievet
horlogiemaeker par billiet vande vjde april - xl pond viij stuvers.

Item betaelt Pieter van Nuefville over de theere zynen huuze ghedaen by myn eerden vande
wet met Pieter de Schilder, Guilliames Candron ende meester Thiery Fievet naerdien zy
hadden ghevisiteert thorlogie stande upden torre van Ste. Bertins, met conditie dat tzelve byde
stede zal ghemaect werden opden eersten payemente van 't werck van twoornoemde horlogie
byden voornoemde Thiery gemaect- par billiet vande vde april 1614 - xx pond parisis

Item betaelt den zelve Nuefville cause vande theirynghe tzynen huuze ghedaen by diversche
persoenen by myn heere van de wet ende raden dezer stede ghecommitteert tot veranderynghe

van diversche cueren nopende de saydraperie metgaders tot maken van een ordonnancie ende cuere opde blauwe ende ander varwe par billiet - xvij pond x stuvers

Item betaelt Claude Morel, coster van Ste. Bertins over een gratuiteyt hem toegheleyt ter cause vande extraordinaire debvoiren by hem ghedaen int regieren vande horlogie par acquict op requeste vande xiiijde meye 1614 - xvij pond paris

Item betaelt Pieter Ellieul ter cause vande goeden debvoiren, conste ende neersticheyt by hem ghedaen naer translatie vutten latynnen in vlaemsche int componeren ende bezorghen te doen spelen de comedie van Ste. Alepius (*Alipius*) ten ommeghanck laetstleden - per acquict up requeste vande xvij july 1614 - x pond paris

Item betaelt meester Pieter Makeblyde over deen helft van neghen jaeren verloop van een rente van xij pond paris de voornoemde Makeblyde competerende in eene meerder rente van xxij pond grooten tsjaers staende ten hoofde staende op deze stede gheffecteert opde imposte van Brugghe par apostille op requete vande xxste 9bre 1614 - liij pond paris

Item betaelt de gouvener ende ghildebrouders van de vijf camers van rethorycke over hemlieden debvoir ghedaen ten ommeghanck inde processie elck xij pond paris ende de cranckbestieren xvij pond paris tzamen lxvj pond paris

Item betaelt de comedianen ghespeelt ende gheexhibeert hebbende de comedie van Ste. Alepius ten ommeghanck par acquicte up requeste vande xvij july 1614 - xlviij pond paris

Item betaelt Pieter Ellieul ggehouden hebbende de stedekelder ten cause van tbier ghesleten by syne familie vry van stede assyse metghaders over tpyne bier vande dienaeren vande heere by hem betaelt ende anderssins blyckende byde vier laetste artikelen vande rekenynghe vande ix ougst 1614 - tsaemen - xxj pond xiiij stuvers.

Item betaelt meester Pieter van Renynghe als schoolmeester dezer stede over syn persoon van dezen jaeren ghevallen den laetsten 7bre 1614 - ijc pond paris

Item den zelven als medicin over syn persoon vande zelve jaere - jc pond paris

Item betaelt Nicolas de Quellir over ghevachiert te hebben den tyt van vier daghen en half omme zoucken meesters omme te visiteren t'horlogie stande opden torre van Ste. Bertins par ordonnancie vande xxvjde ougst 1614 - xv pond paris

Item betaelt Christiaen Moenaert ten cause vande coope van een ghemet ende liij roeden gherlandt byde tresorier ten profyte vande stede ghecocht ligghende inde Pezelhouck tusschen de Schipvaert ende de Lueghenbeke par erfvenesse in daten vande ... niet ingevuld ... ijc lxxij pond viij stuvers.

Item betaelt Joncker Frans de la Torre, commis vande bede van de zes hondert duuzent ponden tournoy int quartier van Brugge haer eerweerde hoocheden gheacordeert totten ghedelve vande zuutleye omme de vulle betalynghe an teerste derde vande quote vande stede ende ten goeden bevindee van tweede derde par twee acquichten - ijij ix cl pond x stuvers

Item betaelt Andries Makeblyde in eene in eene boursemente van sulckx als hy betaelt heeft an Jan vande Smisse ter cause hy ghemaectt ende ghelevert heeft tseige van wetten inde kercke van Ste. bertins par billiet - xlviij pond xvij stuvers.

Item betaelt Paeschier Remmery over de leverynghe van twee quartaelen Orleanschen wyn ghepresente'rt byde ghedeputeerde deser stede tot Casselande baron d'Andre ten fyne hem beliefven zoude t'exempteren dese stede vande logemente ende passaige van zyne compaignie peerdevolck - par acquict - ijc xlj pond xij stuvers.

Item betaelt Marten van Losvelde ende Jan Schonaert filius Jans over gheleedt ghedaen thebben de vier compaignien Spaingaerden passerende neffens dezer stede – d'een tot Boeschepe ende d'ander tot Westoultre metgaders Christiaen Bollaert gheleet thebben t'garnisoen van Hesdin tot Woumen par ordonnancie - iiij pond xij stuvers.

Item betaelt Jacques Vassuer over de leverynghe van een vat haever metgaders xij stuvers over de theire van eenen soldaet ende noch xxxij stuvers over vier stoopen biers t'zijnen huuze ghehaelt par ordonnancie tzamen - iij pond iiiij stuvers.

Item betaelt Andries Rebault over het innen ende ontfanghen van een halfve ommestellynghe in ontfanghe ghebrocht ten voorgaende jaere byden selve Rebault - par ordonnancie vnde xvij 7bre 1614 - jc viij pond vj deniers paris.

Item betaelt Andries Rebault ter cause vande stede-assyse van zeker half vaetjen wyn by hem ten voorghaende jaere als tresorier in onfanghe ghebrocht ende naerderhant ghequeten par acquict op requeste vande xvij 7bre 1614 - xij pond paris.

Item betaelt meester Jan de Revel over een jaer verloop van een onbezette rente van achthien ponden grooten tsjaers verschenen den xxste juny 1613 competerende de wedewe van Claude de Beus par acquict - ijc xvij pond paris.

Item de zelve over gratuiteyt ende in eicompense vande dienst by hem deser stede ghedaen - jc pond paris .

Item betaelt Jacques de la Palme, edelman vande Franssche natie, hem toegheleyt par billiet - xx stuvers.

Item betaelt Pieter van Nueville over de theire tzynen huuze ghedaen by myn heeren vande wet naerdien zy ghetaxeert hadden d'ommestellynghe van de ix january 1614 - xxxvj pond paris.

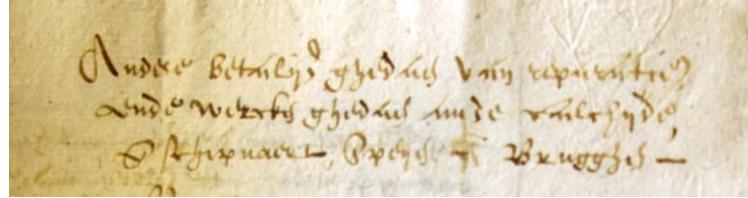
Item Frans Kyts over de leverynghe van twee stoopen bier - xvij stuvers.

Item betaelt Pieter van Nuefville over de theire tzynen huuze ghedaen by die vande wet met Guillame Cuudron, Dominicus de zone van Thiery Fievet, Hubert de la Rue ende Martin ghevisiteert hadden thorlogie upden torre van Ste. Bertins blyvende de stede in haer gheheel tzelve af te houden vande payementen die de zelve noch schuldich is par ordonnancie - lxij pond xij stuvers.

Item over trecht ende salaris vande ontfanck van twee ommestellynghen - d'eene vande xxv 7bre 1613 ende de ander vande ix january 1614 hier vooren in ontfancste ghebrocht - ijc pond paris.

Item betaelt seker vrouwe over ghepareert te hebben Onse Vrauwe ten ommeghanck tot decoratie vande processie. - v pond paris.

xde somme vj m jc lxiiij pond xix stuvers



Andere betalynghen ghedaen van reparatien ende werken ghedaen ande calchyde ende schipvaert, speyen ende brugghen

Eerst betaelt Anthoine le Bram, calchyemaeker, in minderynghe van twerck by hem ghedaen ten voorleden jaere 1613 ande calchyde par billiet vande ix november 1613 - lx pond paris.

Item betaelt Anthoine Lalain ende synen medegheselle calchymaeckers in volle betalynghe van twerck by hemlieden ghedaen ten voorleden jaer ande mart ende straten deser stede par billiet - ijc ix pond vj stuvers.

Item betaelt Anthoine le Bram ende Anthoine Lalain in volle betalynghe van twerck hy hemlieden ghedaen ten voorleden zomere 1614 ande calchyde op tVroonhof par billiet vande xijde 8bre 1614 - ijc iiiijxx xix pond xvij stuvers.

Item betaelt Christiaen Derynck, temerman, ter cause van zyn werck metghaders van zijne zoone ghedaen an drie overdraghen, baillien, brugghe ten Nieustraete ende leverynghe van drooghe bert tot behoufve van de vierschaere par vij billietten laetste vande xxvij ougst 1614

Item betaelt Jan de Bert met zijne zoone over ghewrocht te hebben ande brugghen vande Nieustraete, Werf ende Watoestraete - par twee billietten laestte vande xxvij 7ber 1614

Item betaelt Nicolas Poiren, zagher, over ghezaecht te hebben jc xlviij tich voeten planken metgaders vier piloten ten behouve vande Nieustraetbrugghe par billiet.

Item betaelt Pieter Bossaert over de leverynghe van gley latten wissen ende banderoen ten behouve vande opperste overdraghe par billet.

Item betaelt Willem de Cuuper ter cause van vermaent te hebben de landslieden tot meenen vande zavele - par billiet.

Item betaelt Frans deBeuf over ghebracht te hebben calckasschen van Yper tot behouve vande stede par billiet.

Item betaelt Jan de Paepe over ghedolven te hebben ten diversche stonden zavele ten behouve van de calchyd - par zes billietten tlaeste van de iiijde 7brle 1614.

Item betaelt Jan Malbrancke over verhandelt ende ghebracht te hebben calchysteen van Yper omme de Meesenstraete te vermaken vande brugghen ter Nieustraete metgaders ghevoert te hebben plantsoenen tot legghen vande sponden op d'Yperstraete par parye billietten laetste vande xxvij 7 bre 1614.

Item betaelt Augustyn van Damme over betaelt te hebben tot Ryssel de stikers van de hooghe loye ende andere tot behouve vande draperie par billet.

Item betaelt Abraham van Hove, cordrayer, over de leverynghe van zeker stringhen ende repen par billiet.

Item betaelt Caerle de Weerd over een jaer gherenicht ende ghezuuert te hebben de groote markt - verschenen ommeganck laetsleden par billiet - x pond paris.

Item betaelt Jacques Brassuer, jagher, over ghejaecht te hebben ten behouve vande stede par billiet 1 – 50 – stuvers.

Item betaelt Willem de Cuper over vermaent te hebben de landslieden tot meenen van savele partij tlaetsten van de xvij ougst 1614.

'meenen' = mennen of vervoeren

Item betaelt Jacques Steven over de leverynghe van veertich razieren calck ten behouve vande stede par billiet.

Item betaelt Nicolais de Ruellerie ter cause van ghemaect te hebben seker stekers tot behoufve vande warandise van de blauwvarwe metgaders vermaect te hebben het groot slot vande bayloye par billet.

Item betaelt Jan Malbrancke over ghehaelt te hebben ijc calchiesteenen opde Yperstraete metghaders ghevoert onderhalve tonne bier tot Spangnaertsdale omme de Spangnaerts aldaer paserende opden vj ougst 1614 - xxvij stuvers.

Item betaelt Andries de Vos ende Jacques Wenis, temmerlieden over ghewrocht te hebben ande stellynghen omme te vertoghen de actie ende comedie van Sint- Alepius ten ommeganghe laetsleden par billiet - v pond paris.

Item betaelt Pieter van Stavele over de leverynghe van broode omme de landslieden ghemeent hebbende savele ten voorleden jaer 1613 par billiet v pond xiiij stuvers

Item betaelt Frans de Coninck over een halven dach gheholpen te hebben de metsers par billiet - ix stuvers.

Item betaelt de wedewe van Pieter Roelens over de leverynghe van cleene bier omme de calchiemakers - xv stuvers vj deniers.

Item betaelt Jaspar Verschote over de leverynghe van vier lasen par billiet - xl stuvers.

Iem betaelt de cnaepe van Jan van de Berghe over zes daghen ghewrocht te hebben ande oude mart par billiet - vj pond paris.

Item betaelt Maerten van Losvelde over ghevoert te hebben calck ende zavele tot behouf vande werfbrugghe par billiet - xx stuvers

Item betaelt de wede Pieter Roelens over ghelevert te hebben cleene bier ten behouve vande calchiemakers par billet - ix stuvers.

Item betaelt Jan Denys over den coop van een eexken tot behouve van het slet ten derden overdraghe par billiet - xxx stuvers.

Item betaelt Jacob van Cayseele over neghen daghen ghewrocht te hebben ande overdraghen ter Coppernolle ende Vestgiens par billiet - xijj pond x stuvers.

Item betaelt Andries de Meulenaere over de leverynghe van twee steekers tot behouf vande loye par billiet - vij pond paris.

Item betaelt Gregoris vande Abeele over zes daghen met sijnen zoone ghedeckt te hebben ten oppersten overdraghe vande Coppernolle - xvij pond parisis

Item betaelt Vincent de Renault over ghemaect te hebben zeker fascheelen ende boomen gheveilt omme de slethouten van de oppersten overdrache - par billiet iiiij pond parisis

Item betaelt Jan Gloire met sijn mede ghesellen zaeghers over ghezaecht hebben derthien slethoutten tot behouf vande oppersen overdragh par billiet - v pond viij stuvers.

Item betaelt Jan de Renault ende Jan Gloire over ghezaecht thebben slethoutten tot behouf vande tweeden overdraghe - x pond parisis.

Item betaelt Baptiste vande Kynderen over de theire tzynen huuze ghedaen byden corddrayer van Yper alhier ghevachiert hebbende twee daghen omme te vermake den reep ende ander nootsakelijkeheden vande overdraghen metghaders de hulpe van twee temmerlieden ende sijnen salaris van sijn werck byde voornoemde Baptiste verchoten tzamen par billiet - xvij pond iiiij stuvers.

Item betaelt Jan Gloire over ghezaecht te hebbe ntenghentich voeten bert par billet - xxxvij stuvers.

Item betaelt de zone van Pieter Masseau ter cause van ghehaelt te hebben en voer houts par billiet - x stuvers.

Item betaelt Rustas Herman over ghebroken te hebben den ouden vuis ende eenen nieuwe ghemaekt in ander plaatse meygaanders de voetynghe vermaect an thus ten ondersten overdrache par billiet - x pond x stuvers.

Item betaelt Toussain de Bois over den coop van een eexken tot behouf vande bailliestaek par billiet - l stuvers.

Item betaelt Cornelis de Smet over acht daghen ghewrocht te hebben ande houvers ende slet vande overdraghe te coppernolle par billiet - viij pond parisis.

Item betaelt Jacob Roelens over de leverynghe van een tonne omme te maken mortelcupen par billiet - xx stuvers.

Item betaelt Gillis de Roode over de leverynghe van jc ende neghen bondelen almen fascheelen tot behouve van de wetcamer par billiet - xvij pond x stuvers.

Item betaelt Frans Wydoot over ghemeent te hebben de slethouten ten behouve vande overdraeghe - iij pond x stuvers.

Item betaelt Jan Merlandt de jonghe over vergaedert te hebben vijftich calchiesteenen ende de stede ghebracht - viij stuvers.

Item betelt Jan de Langhe over seker werk by hem ghedaen midts leverynghe van latten, banderoen ende ander nootsackelickheden tot de houver vande schipvaert ende int overdragh vande coppernolle par billiet - xxix pond xvij stuvers.

Item betaelt Niclas de Quellerie over ghemaect te hebben seker marcken tot behouve vande warandise vande leere metgaders omme tonnen te maercken - par billiet - xiiij pond x stuvers.

Item betaelt Pieter Diedeman over de leverynghe van boter omme de voerlieden ghemeent hebbende zavele - par billiet - v pond parisis.

Item betaelt Ghilein Diedeman over de leverynghe van vier rasieren calck metgaders by hem betaelt twee dachhueren an Rustas Herman, matsenaere, int vermake van de stueken int Ghervelgat - par billiet vj pond parisis.

Item betaelt de wedewe van Andries de Nuwelaere over de leverynghe van gley tot behouf vnde stede - par billiet - xij pond.

Item betaelt Maurits Ghys ten goeden bevint van yserwerck by hem ten behouve vande stede gheleverd par billiet vande vij april 1614.

Item betaelt denzelve Mauris over ghemaecte ende ghelevert te hebben diversche partien van yserwerk ten behouve vande refectien deser stede daerinne begrepen twee billieten - jc iiijxx pond parisis.

Item betaelt Jacques Wenis over de leverynghe van drie tafels, elcke tafel lanck elf voeten ten behouve van de stede - par billiet - ix pond parisis.

Item betaelt Caerle Nuns over twee daghen ghewrocht te hebben ande Nieustraete - xl stuvers.

Item beaelt Jacques de Naghelaer over twee snymessen by hem betaelt ten behouve vande warandise vande leere - par iliet - xx stuvers.

Item betaelt Jan Maelbrancke over zes voeren calchiesteenen ghevoert te hebben op d'yperstraete par billiet - xxx stuvers.

Item betaelt Jacques Goudenaere over de leveringhe van eenen zetele tot behoude vande recollect alhie ghepredict hebbende den voorleden vastene - par billiet - xxvijij stuvers.

Item betaelt Gillis de Roode over den coop van twee abeelen tot behouve vande sletten vande oppersten overdraghe par billiet - xx pond parisis.

Item betaelt Adriaen Canin over twee daghen ghewrocht te hebben ande schipvaert - par billiet - xlviij stuvers.

Item betaelt Abraham van Hove ove de leveringhe van 43 pont roeden tot viij stuver tpont daerinne begrepen xvij stuvers over tvermaken van eenen anderen strinck tot behouve van thorlogie stande opden torre van Ste. Bertins par billiet - xvijij pond parisis.

Item betaelt Jan Galloys over ghewrocht te hebben twee daghen ande schipvert - lvj stuvers

Item betaelt de wedewe van Jan Loys over ghemaect te hebben seker coperen maten tot yckinghe vande kannen - par billiet - vij pond parisis.

Item betaelt Marten Capeau met zyn medeghesellen ter cause van veertich raeieren calck vutten scheepe ghedreghen te hebben ten behouve van de stede - l stuvers.

Item betaelt Christiaen Mannen over de leverynghe van een maele tot behouf van de warandise vande blauvaerwe tot bewarenesse vande stekers ende ander nootzakelickheden par billiet - xx stuvers.

Item betaelt Jan de Langhe ter cause van diversche dachen werken by hem ghedaen int verwaesen vande vaert metghaeders ander lieden - betaelt par biliet - xxvijij pond parisis.

Item betaelt meester Joos Pijl in minderynghe van twerck by hem ghedaen ande speye te Vestgiens par billiet vande vde 8ber 1614 - lxijij pond viij stuvers.

Item betaelt den vooroemde meester Joos in volle betalynghe van twoornoemde werck ghedaen tot Vestgens par billiet - xxxijij pond xvij stuvers.

Item betaelt Andries Rebault ten cause van tverschot by hem ghedaen over den coop van calckasschen ende andersins blyckende by billiet vande xij de october 1614.

Item betaelt den zelven Rebault over de costen by hem ghedoocht int bancket vande heere en wetten, raeden ende notabelen naer tpasseren van zyne rekenynghe ghedaen den 17de 7bre 1614 als thresorier par ordonancie vande xvde 8bre 1614 - xxxix pond x stuvers.

Item betaelt Gillis de Roode over de leverynghe van een boom ende reghels ten behouve vande brughe ter Nieustraete par biliet - xxvijij pond is stuvers.

Item betaelt Abraham van Hove over de leverynghe van eenen strinck ten oirboore vande overdraghe ter Coppernolle par biliet - xijij pond xvij stuvers.

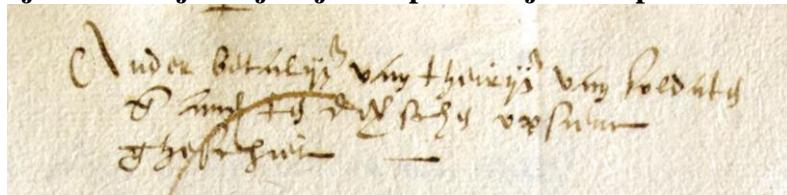
Item betaelt Jacques Melis over de leverynghe van fagoooten tot behouve van mijnheren van de wet in schepencamer par billiet - xxvijij pond xij stuvers.

Item betaelt Clays Heyerman over de theire tzynen huuze ghedaen byde refectiemeester ende calchiemakers int tmeten vande calchiede - par biliet xij pond vij stuvers.

Item betaelt de wedewe van Joris Qyestroy over haeren knecht ghedient te hebben de matsenaerts twintich daghen par billiet - xv pond parisis

Item betaelt zeker persoon over den coop ende leveringhe van de speydueren - par billiet vande ... lxxij pond parisis.

xjde somme jm viijc iiiij xx ix pond xvij schele parisis



Ander betalynghe van
theiringhe van soldaten ende
ander ten divesche op selve
gheschiet

Betaelt Jacques Passuer over de therynghe tzynen huuz ghedaen by diversche soldaten par iiij billietten - iiijxx j pond x schele

Item Baptiste van Kynderen over ghelycke theire van soldaten tzynen huuze ghedaen - iiijxx j pond c schele

Item Clays Heyerman ter cause vnde therynghe ghedaen byen caitein Philippe Varlet metgaders drie ander capiteinen vande regimete van Simon Anthoine ende ander ten diversche stonden - jc ij pond xiiij schele

item Guilliames de Bul over ghelycke thiere tzynen huuze ghedaen by diversche soldten - xxxvij pond v schele

Item Jaques vander Schote ter cause van therynghe van soldaten tzynen huuze ghedaen - xlj pnd ij schele

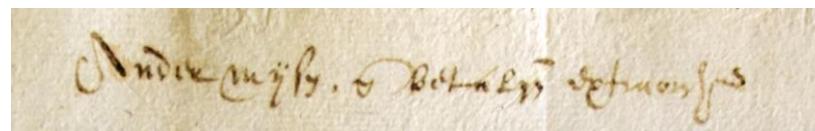
Item Pieter van Noeufville ove gheycke theire van soldaten - lvijj podn viijj schele

Item Ghelein van damme ove rghelycke therynghe - lxxiiij pond xvij schele

Item betaelt Marten Maerten over ghelycke gherynghe - xxvij pond

xijde somme - xv iiiij pond v schele

**Ander betalynghe van
theiringhe van soldaten ende
ander ten divesche op selve
gheschiet**



**Ander mysen ende
betaynghen extraordinaire**

Den tresorier brinckt alhier voor betalynghe tonne de stede den voorgaende thresorier was bevonden schuldich ende ten achteren te zyn siedert de laetste rekenynghe ghedaen den xvij 8 ber 1613 blyckende by den soloote van de zelve rekenynghe bedraeght ter somme van - ijm viijc xlij pond xijj schele x deniers

Item over de ontfanck extra-ordinaire welcke hier vooren totten ordinaire ghenoucht es ende oock de distributie vande pennynghen daer af procederende inde voonroemde mysen ghegrepen - lx pond

Item over tschryven ende dobberleren van de rekenynghe extra-ordinaire als van ouden tyden - xij pond

Item d'auditeuren vne rekenynghe extra-ordiniare in nombre van xj - xijj pond iiiij schele

Item den greffier deser stede over tstellen- apostilleren ende sluuten vande jeghenwoordighe rekenynghe - viij pond parisis

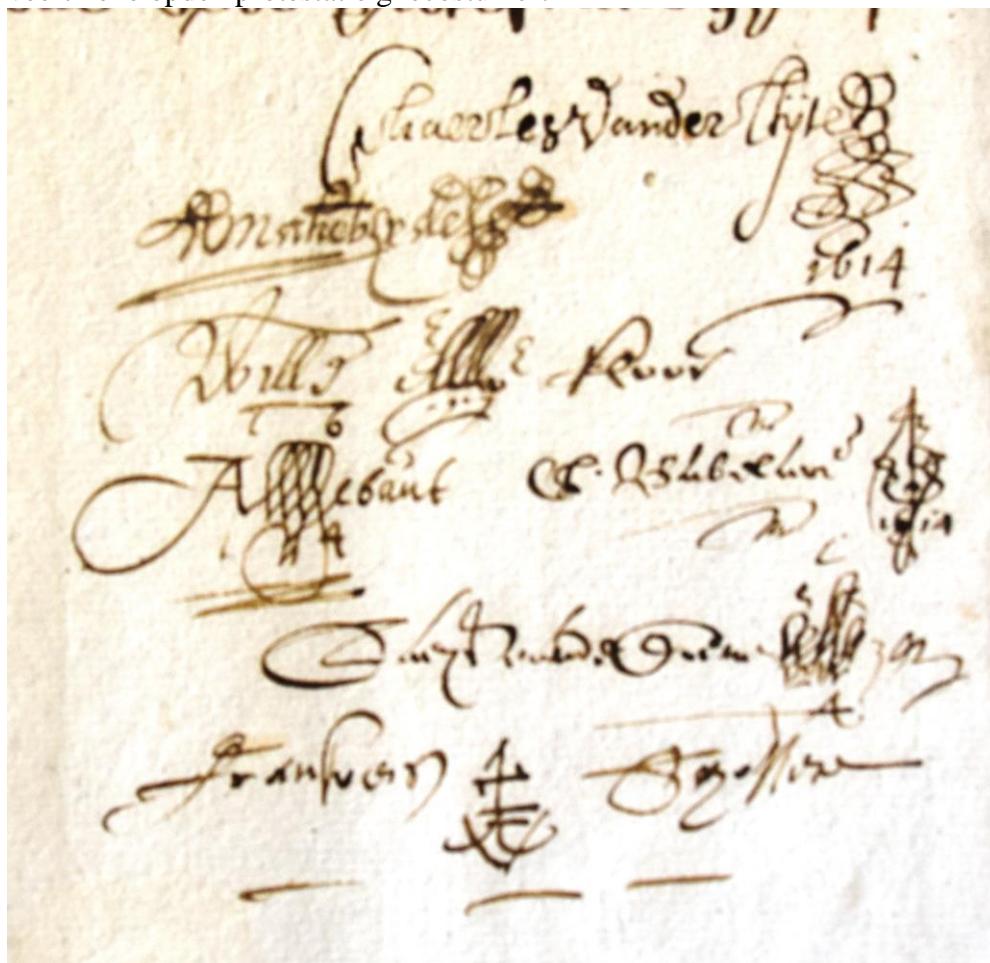
Item de zelve greffier over tstellen van alle instructien van processen deser stede rakende inde raedt van Vlaenderen ende nothelen ghezonden ande advocaten ende procureur de stede dienende - xxijij pond

Den tresorier brinckt alhier in remysen over tverlies van diversche personen ter cause van hemlieden aremoede verhuuzynghe ende astervynghen inde somme vande generale ommestellinghen vande xxvj 7ber 1613 hier vooren in ontfanck gehbrocht blyckende by billietten overghegeven by Nicolais vander Leeuwe - collectuer van de zelve - xxvij pond parisis

xijij somme - ijm ix c iiiijxx vj pond xvij schel x deniers

Somme totale vande voorseise betalynghen
xvijm jc xvij pond i schel xj dniers
ende den ontfanck hier vooren bedraeght
xvjm iijc lxxvij pond xj deneirs
dus meer vutghegheven dan otnfaen ten desen rekenynghe
vijc xlj pond j schele v deniers

aldus ghedaen - gheexamineert ende ghesloten by sire Francois de Persinville -
proost deser stede inde name vane heere Charles vander Clyte - bailliu , Andries makelyce,
Guillames Floor, burhghmeesters -
Andries Rebault, schepenen, Nicolais Babelare - Loys vande Goosteene - raden -
Nicolais vander Doene ende Francois de Schottere notble opden xvij de octobris xvij
veerthiene opden protestatie ghecostumert



Handtekeningen